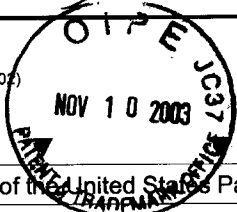


11/10/03

Docket No.: 14957

0/8

FORM PTO-1595 (Modified)
(Rev. 03-01)
OMB No. 0651-0027 (exp. 5/31/2007)
P08A/REV03



11-17-2003



102601255

U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
Patent and Trademark Office

Tab settings → → →

To the Director of the United States Patent and Trademark Office, Please record the attached original documents or copy thereof.

1. Name of conveying party(ies):

OLYMPUS OPTICAL CO., LTD.

2. Name and address of receiving party(ies):

Name: OLYMPUS CORPORATION

Address: 43-2, Hatagaya 2-chome, Shibuya-ku

Additional names(s) of conveying party(ies)

☒ Yes ☐ No

3. Nature of conveyance:

☐ Assignment

☐ Merger

☐ Security Agreement

☒ Change of Name

☐ Other

City: Tokyo

State/Prov.:

Country: Japan

ZIP:

Execution Date: October 1, 2003

Additional name(s) & address(es)

☐ Yes ☒ No

4. Application number(s) or patent numbers(s):

If this document is being filed together with a new application, the execution date of the application is:

Patent Application No.

Filing date

B. Patent No.(s)

09/968,834

10/2/2001

Additional numbers

☐ Yes ☒ No

5. Name and address of party to whom correspondence concerning document should be mailed:

Name: Thomas Spinelli

Registration No. 39,533

Address: Scully, Scott, Murphy & Presser

400 Garden City Plaza

11/14/2003 BYRME 00000062 09968834

01 FC:0021

40.00 DP

City: Garden City

State/Prov.: NY

Country: USA

ZIP: 11530

6. Total number of applications and patents involved:

1

7. Total fee (37 CFR 3.41):.....\$ 40.00

☒ Enclosed - Any excess or insufficiency should be credited or debited to deposit account

☐ Authorized to be charged to deposit account

8. Deposit account number:

19-1013/SSMP

(Attach duplicate copy of this page if paying by deposit account)

DO NOT USE THIS SPACE

9. Statement and signature.

To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached copy is a true copy of the original document.

Thomas Spinelli

Name of Person Signing

Signature

November 6, 2003

Date

18

Total number of pages including cover sheet, attachments, and

Mail documents to be recorded with required cover sheet information to:

Mail Stop Assignment Recordation Services
Director of the United States Patent and Trademark Office
P.O. Box 1450, Alexandria, VA 22313-1450

PATENT
REEL: 014690 FRAME: 0826

履歴事項全部証明書

東京都渋谷区幡ヶ谷二丁目43番2号
 オリンパス株式会社
 会社法人等番号 0110-01-005222

商 号	オリンパス光学工業株式会社	
	オリンパス株式会社	平成15年10月 1日変更
		平成15年10月 1日登記
本 店	東京都渋谷区幡ヶ谷二丁目43番2号	
公告をする方法	東京都において発行する日本経済新聞に掲載する	
会社成立の年月日	大正8年10月12日	
目 的	1. 顕微鏡、写真機、精密測定器、その他光学機械の製造販売 2. 医療用具、動物用医療用具、事務用機械、その他一般機械器具の製造販売 3. 電気機械器具および通信機械器具の製造販売 4. 医薬品および工業用薬品の製造販売 5. ソフトウェアの開発販売およびコンピュータによる情報処理業務 6. 前各号に掲げる製品および関連する商品の輸出入 7. 臨床検査および水質分析の受託業務 8. 前各号に付帯し、または関連する業務	
	1. 顕微鏡、写真機、精密測定器、その他光学機械の製造販売ならびに修理および賃貸業務 2. 医療用具、動物用医療用具、事務用機械、その他一般機械器具の製造販売ならびに修理および賃貸業務 3. 電気機械器具および通信機械器具の製造販売ならびに修理および賃貸業務 4. 医薬品および工業用薬品の製造販売 5. ソフトウェアの開発販売およびコンピュータによる情報処理業務ならびに修理および賃貸業務 6. 前各号に掲げる製品および関連する商品の輸出入 7. 臨床検査および水質分析の受託業務 8. 前各号に付帯し、または関連する業務 平成15年 6月27日変更 平成15年 7月 3日登記	
額面株式1株の金額	金50円	
一単元の株式の数	1000株	
発行する株式の総数	10億株	

整理番号 イ102954

* 下線のあるものは抹消事項であることを示す。

1/8

	平成13年 6月28日返仕
	平成13年 7月 2日登記

整理番号 イ102954

* 下線のあるものは抹消事項であることを示す。

2/8

PATENT
 REEL: 014690 FRAME: 0827

	<u>取締役</u> 澤村 一郎	平成11年 6月29日重任
		平成11年 7月 8日登記
		平成12年 6月29日辞任
		平成12年 7月 6日登記
	<u>取締役</u> 永井 昌平	平成11年 6月29日重任
		平成11年 7月 8日登記
		平成13年 6月28日退任
		平成13年 7月 2日登記
	<u>取締役</u> 関本 健一	平成11年 6月29日重任
		平成11年 7月 8日登記
	<u>取締役</u> 関本 健一	平成13年 6月28日重任
		平成13年 7月 2日登記
		平成14年 6月27日辞任
		平成14年 7月 1日登記
	<u>取締役</u> 遊佐 厚	平成11年 6月29日重任
		平成11年 7月 8日登記
	<u>取締役</u> 遊佐 厚	平成13年 6月28日重任
		平成13年 7月 2日登記
	<u>取締役</u> 遊佐 厚	平成15年 6月27日重任
		平成15年 7月 3日登記
	<u>取締役</u> 菊川 剛	平成11年 6月29日重任
		平成11年 7月 8日登記
	<u>取締役</u> 菊川 剛	平成13年 6月28日重任
		平成13年 7月 2日登記
	<u>取締役</u> 菊川 剛	平成15年 6月27日重任
		平成15年 7月 3日登記

	<u>取締役</u>	<u>寺田昌章</u>	平成11年 6月29日重任
			平成11年 7月 8日登記
	<u>取締役</u>	<u>寺田昌章</u>	平成13年 6月28日重任
			平成13年 7月 2日登記
	<u>取締役</u>	<u>寺田昌章</u>	平成15年 6月27日重任
			平成15年 7月 3日登記
	<u>取締役</u>	<u>宮田耕治</u>	平成11年 6月29日重任
			平成11年 7月 8日登記
	<u>取締役</u>	<u>宮田耕治</u>	平成13年 6月28日重任
			平成13年 7月 2日登記
	<u>取締役</u>	<u>宮田耕治</u>	平成15年 6月27日重任
			平成15年 7月 3日登記
	<u>取締役</u>	<u>米窪健</u>	平成11年 6月29日重任
			平成11年 7月 8日登記
	<u>取締役</u>	<u>米窪健</u>	平成13年 6月28日重任
			平成13年 7月 2日登記
	<u>取締役</u>	<u>米窪健</u>	平成15年 6月27日重任
			平成15年 7月 3日登記
	<u>取締役</u>	<u>山岡彬秀</u>	平成11年 6月29日重任
			平成11年 7月 8日登記
			平成13年 6月28日退任
			平成13年 7月 2日登記

	<u>取締役</u> 小坂信也	平成11年 6月29日重任
		平成11年 7月 8日登記
	<u>取締役</u> 小坂信也	平成13年 6月28日重任
		平成13年 7月 2日登記
	<u>取締役</u> 小坂信也	平成15年 6月27日重任
		平成15年 7月 3日登記
	<u>取締役</u> 高橋功	平成11年 6月29日重任
		平成11年 7月 8日登記
		平成13年 6月28日退任
		平成13年 7月 2日登記
	<u>取締役</u> 降旗廣行	平成11年 6月29日重任
		平成11年 7月 8日登記
		平成13年 6月28日退任
		平成13年 7月 2日登記
	<u>取締役</u> 小宮弘	平成11年 6月29日重任
		平成11年 7月 8日登記
		平成13年 6月28日退任
		平成13年 7月 2日登記
	<u>取締役</u> 大久保雅治	平成11年 6月29日重任
		平成11年 7月 8日登記
	<u>取締役</u> 大久保雅治	平成13年 6月28日重任
		平成13年 7月 2日登記
	<u>取締役</u> 大久保雅治	平成15年 6月27日重任
		平成15年 7月 3日登記

	<u>取締役</u> 長 崎 達 夫	平成11年 6月29日重任
		平成11年 7月 8日登記
		平成13年 6月28日退任
		平成13年 7月 2日登記
	<u>取締役</u> 森 武 幸	平成11年 6月29日就任
		平成11年 7月 8日登記
		平成13年 6月28日退任
		平成13年 7月 2日登記
	<u>取締役</u> 柳 澤 一 向	平成11年 6月29日就任
		平成11年 7月 8日登記
		平成13年 6月28日退任
		平成13年 7月 2日登記
	<u>取締役</u> 高 木 幹 夫	平成12年 6月29日就任
		平成12年 7月 6日登記
		平成13年 6月28日退任
		平成13年 7月 2日登記
	<u>取締役</u> 小 宮 弘	平成14年 6月27日就任
		平成14年 7月 1日登記
	<u>取締役</u> 小 宮 弘	平成15年 6月27日重任
		平成15年 7月 3日登記
	<u>取締役</u> 高 橋 功	平成15年 6月27日就任
		平成15年 7月 3日登記
	<u>取締役</u> 山 田 秀 雄	平成15年 6月27日就任
		平成15年 7月 3日登記

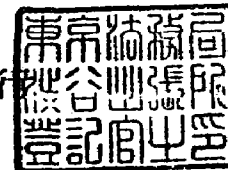
	<u>東京都世田谷区砧二丁目7番3号</u> <u>代表取締役</u> <u>下山 敏郎</u>	平成11年 6月29日重任
		平成11年 7月 8日登記
		平成13年 6月28日退任
		平成13年 7月 2日登記
	<u>東京都府中市南町三丁目18番地の22</u> <u>代表取締役</u> <u>岸 本 正 壽</u>	平成11年 6月29日重任
		平成11年 7月 8日登記
		平成13年 6月28日重任
		平成13年 7月 2日登記
		平成15年 6月27日重任
		平成15年 7月 3日登記
	<u>神奈川県川崎市高津区久本二丁目4番13-1</u> <u>506号</u> <u>代表取締役</u> <u>菊 川 剛</u>	平成13年 6月28日就任
		平成13年 7月 2日登記
		平成15年 6月27日重任
		平成15年 7月 3日登記
	<u>監査役</u> <u>國 久 義 雄</u>	平成10年 6月26日重任
		平成10年 7月 2日登記
		平成13年 6月28日退任
		平成13年 7月 2日登記
	<u>監査役</u> <u>生 駒 誠 也</u>	平成10年 6月26日重任
		平成10年 7月 2日登記
		平成13年 6月28日重任
		平成13年 7月 2日登記
	<u>監査役</u> <u>河 島 宏 資</u>	平成10年 6月26日就任
		平成10年 7月 2日登記
		平成13年 6月28日重任
		平成13年 7月 2日登記

	<u>監査役</u> 古 俣 齊	平成11年 6月29日就任
		平成11年 7月 8日登記
	<u>監査役</u> 古 俣 齊	平成12年 6月29日重任
		平成12年 7月 6日登記
		平成15年 6月27日退任
		平成15年 7月 3日登記
	<u>監査役</u> 太 田 稔	平成13年 6月28日就任
		平成13年 7月 2日登記
	<u>監査役</u> 雨 宮 忠 彦	平成15年 6月27日就任
		平成15年 7月 3日登記
吸収合併	東京都渋谷区幡ヶ谷二丁目43番2号オリンパステクニカルサービス株式会社、 東京都千代田区神田駿河台三丁目4番地オリンパスプロマーケティング株式会 社を合併 平成15年 4月 1日登記	
登記記録に関する 事項	平成元年法務省令第15号附則第3項の規定により 平成 8年 2月 1日移記	
	平成 9年 2月26日復活	
	閉鎖登記抹消 平成 9年 2月26日許可 平成 9年 2月26日更正	

これは登記簿に記録されている閉鎖されていない事項の全部であることを証明
 した書面である。

平成15年10月14日
 東京法務局渋谷出張所
 登記官

齋 藤 正 行



整理番号 イ102954

* 下線のあるものは抹消事項であることを示す。

8/8



DECLARATION

I, Kazutada Kobayashi

do hereby solemnly and sincerely declare :

That I am well acquainted with the Japanese and English Languages,

and

That the attached document

Certificate of Detailed Company History

is a true translation into the English Language.

And I made this solemn declaration conscientiously believing the same to be true
and accurate

Kazutada Kobayashi
Deputy General Manager
Intellectual Property Department
OLYMPUS CORPORATION

Certificate of Detailed Company History

Olympus Corporation
43-2, Hatagaya 2-Chome, Shibuya-ku, Tokyo
Corporate number 0110-01-005222

Corporate Name	<u>Olympus Optical Co., Ltd.</u>	
	Olympus Corporation	October 1, 2003 (changed)
		October 1, 2003 (registered)
Head Office	43-2, Hatagaya 2-Chome, Shibuya-ku, Tokyo	
Method of Public Notice	Published in Nihon Keizai Shimbun issued in Tokyo	
Date of Incorporation	October 12, 1919	
Purposes	1. <u>Manufacture and sale of microscopes, cameras, precision measuring instruments and other optical devices.</u> 2. <u>Manufacture and sale of medical instruments, veterinary instruments, office equipment and other general purpose devices and equipment.</u> 3. <u>Manufacture and sale of electrical and communications devices and equipment.</u> 4. <u>Manufacture and sale of pharmaceuticals and industrial chemicals.</u> 5. <u>Development and sale of software and computerized data processing.</u> 6. <u>Export and import of each of the foregoing items and related thereto.</u> 7. <u>Laboratory testing and water quality analysis on contract.</u> 8. <u>Other activities incidental or related to any of the foregoing items.</u>	
	1. Manufacture, sale, repair and leasing of microscopes, cameras, precision measuring instruments and other optical devices. 2. Manufacture, sale, repair and leasing of medical instruments, veterinary instruments, office equipment and other general purpose devices and equipment. 3. Manufacture, sale, repair and leasing of electrical and communications devices and equipment. 4. Manufacture and sale of pharmaceuticals and industrial chemicals. 5. Development and sale of software and computerized data processing and repair and leasing of computers. 6. Export and import of each of the foregoing items and related thereto. 7. Laboratory testing and water quality analysis on contract. 8. Other activities incidental or related to any of the foregoing items.	
	June 27, 2003 (changed) July 3, 2003 (registered)	
Par Value of Stock	¥50	
Number of Stocks for One Unit	1,000 shares	
Total Number of Stocks Authorized to be Issued	1,000,000,000 shares	

*matters underlined are cancelled

1/8

PATENT
REEL: 014690 FRAME: 0835

Total Number of Issued Stocks, Classes and Number of Such Stocks	Total number of issued stocks: 264,472,608 shares	October 24, 1997 (changed)
		November 6, 1997 (registered)
Total Amount of Capital	¥40,832,618,489	October 24, 1997 (changed)
		November 6, 1997 (registered)
Name, Address and Place of Business of Transfer Agent	The Chuo Trust & Banking Co., Ltd. Head Office 7-1 kyobashi 1-Chome, Chuo-ku, Tokyo	
	The Chuo Mitsui Trust & Banking Co., Ltd Head Office 7-1 kyobashi 1-Chome, Chuo-ku, Tokyo April 1, 2000 (changed) April 4, 2000 (registered)	
	The Chuo Mitsui Trust & Banking Co., Ltd Head Office 33-1, Shiba 3-Chome, Minato-ku, Tokyo December 4, 2000 (changed) December 20, 2000 (registered)	
Matters Pertaining Directors and Auditors	(Director) Masatoshi Kishimoto	June 29, 1999 (reassumed)
		July 8, 1999 (registered)
	(Director) Masatoshi Kishimoto	June 28, 2001 (reassumed)
		July 2, 2001 (registered)
	(Director) Masatoshi Kishimoto	June 27, 2003 (reassumed)
		July 3, 2003 (registered)
	(Director) Toshiro Shimoyama	June 29, 1999 (reassumed)
		July 8, 1999 (registered)
	(Director) Toshiro Shimoyama	June 28, 2001 (reassumed)
		July 2, 2001 (registered)
	(Director) Toshiro Shimoyama	June 27, 2003 (reassumed)
		July 3, 2003 (registered)
	(Director) Masao Kobayashi	June 29, 1999 (reassumed)
		July 8, 1999 (registered)
		June 28, 2001 (resigned)
		July 2, 2001 (registered)

	(Director) <u>Ichiro Sawamura</u>	June 29, 1999 (reassumed)
		July 8, 1999 (registered)
		June 29, 2000 (resigned)
		July 6, 2000 (registered)
	(Director) <u>Shohei Nagai</u>	June 29, 1999 (reassumed)
		July 8, 1999 (registered)
		June 28, 2001 (resigned)
		July 2, 2001 (registered)
	(Director) <u>Kenichi Sekimoto</u> (Director) <u>Kenichi Sekimoto</u>	June 29, 1999 (reassumed)
		July 8, 1999 (registered)
		June 28, 2001 (reassumed)
		July 2, 2001 (registered)
		June 27, 2002 (resigned)
		July 1, 2002 (registered)
	(Director) <u>Atsushi Yusa</u> (Director) <u>Atsushi Yusa</u> (Director) <u>Atsushi Yusa</u>	June 29, 1999 (reassumed)
		July 8, 1999 (registered)
		June 28, 2001 (reassumed)
		July 2, 2001 (registered)
		June 27, 2003 (reassumed)
		July 3, 2003 (registered)
	(Director) <u>Tsuyoshi Kikukawa</u> (Director) <u>Tsuyoshi Kikukawa</u> (Director) <u>Tsuyoshi Kikukawa</u>	June 29, 1999 (reassumed)
		July 8, 1999 (registered)
		June 28, 2001 (reassumed)
		July 2, 2001 (registered)
		June 27, 2003 (reassumed)
		July 3, 2003 (registered)
	(Director) <u>Masaaki Terada</u>	June 29, 1999 (reassumed)

* matters underlined are cancelled.

	<u>(Director) Masaaki Terada</u>	July 8, 1999 (registered)
		June 28, 2001 (reassumed)
		July 2, 2001 (registered)
	<u>(Director) Masaaki Terada</u>	June 27, 2003 (reassumed)
		July 3, 2003 (registered)
	<u>(Director) Koji Miyata</u> <u>(Director) Koji Miyata</u> <u>(Director) Koji Miyata</u>	June 29, 1999 (reassumed)
		July 8, 1999 (registered)
		June 28, 2001 (reassumed)
		July 2, 2001 (registered)
		June 27, 2003 (reassumed)
		July 3, 2003 (registered)
	<u>(Director) Ken Yonekubo</u> <u>(Director) Ken Yonekubo</u> <u>(Director) Ken Yonekubo</u>	June 29, 1999 (reassumed)
		July 8, 1999 (registered)
		June 28, 2001 (reassumed)
		July 2, 2001 (registered)
		June 27, 2003 (reassumed)
		July 3, 2003 (registered)
	<u>(Director) Yoshihide Yamaoka</u>	June 29, 1999 (reassumed)
		July 8, 1999 (registered)
		June 28, 2001 (resigned)
		July 2, 2001 (registered)
	<u>(Director) Shinya Kosaka</u>	June 29, 1999 (reassumed)

* matters underlined are cancelled.

	(Director) <u>Shinya Kosaka</u>	July 8, 1999 (registered)
		June 28, 2001 (reassumed)
	(Director) <u>Shinya Kosaka</u>	July 2, 2001 (registered)
		June 27, 2003 (reassumed)
	(Director) <u>Isao Takahashi</u>	July 3, 2003 (registered)
		June 29, 1999 (reassumed)
		July 8, 1999 (registered)
		June 28, 2001 (resigned)
	(Director) <u>Hiroyuki Furihata</u>	July 2, 2001 (registered)
		June 29, 1999 (reassumed)
		July 8, 1999 (registered)
		June 28, 2001 (resigned)
	(Director) <u>Hiroshi Komiya</u>	July 2, 2001 (registered)
		June 29, 1999 (reassumed)
		July 8, 1999 (registered)
		June 28, 2001 (resigned)
	(Director) <u>Masaharu Okubo</u>	July 2, 2001 (registered)
		June 29, 1999 (reassumed)
		July 8, 1999 (registered)
		June 28, 2001 (reassumed)
		July 2, 2001 (registered)
		June 27, 2003 (reassumed)
	(Director) <u>Masaharu Okubo</u>	July 3, 2003 (registered)

	(Director) <u>Tatsuo Nagasaki</u>	June 29, 1999 (reassumed)
--	-----------------------------------	---------------------------

* matters underlined are cancelled.

		July 8, 1999 (registered)
		June 28, 2001 (resigned)
		July 2, 2001 (registered)
	(Director) Takeyuki Mori	June 29, 1999 (assumed)
		July 8, 1999 (registered)
		June 28, 2001 (resigned)
		July 2, 2001 (registered)
	(Director) Kazuhisa Yanagisawa	June 29, 1999 (assumed)
		July 8, 1999 (registered)
		June 28, 2001 (resigned)
		July 2, 2001 (registered)
	(Director) Mikio Takagi	June 29, 2000 (assumed)
		July 6, 2000 (registered)
		June 28, 2001 (resigned)
		July 2, 2001 (registered)
	(Director) Hiroshi Komiya	June 27, 2002 (assumed)
		July 1, 2002 (registered)
	(Director) Hiroshi Komiya	June 27, 2003 (reassumed)
		July 3, 2003 (registered)
	(Director) Isao Takahashi	June 27, 2003 (assumed)
		July 3, 2003 (registered)
	(Director) Hideo Yamada	June 27, 2003 (assumed)
		July 3, 2003 (registered)

	7-3, Kinuta 2-Chome, Setagaya-ku, Tokyo (Representative Director) Toshiro Shimoyama	June 29, 1999 (reassumed)
--	--	---------------------------

* matters underlined are cancelled.

		July 8, 1999 (registered)
		June 28, 2001 (resigned)
		July 2, 2001 (registered)
	<u>18-22, Minami-cho 3-Chome, Fuchu-shi, Tokyo</u> (Representative Director) <u>Masatoshi Kishimoto</u>	June 29, 1999 (reassumed)
		July 8, 1999 (registered)
	<u>18-22, Minami-cho 3-Chome, Fuchu-shi, Tokyo</u> (Representative Director) <u>Masatoshi Kishimoto</u>	June 28, 2001 (reassumed)
		July 2, 2001 (registered)
	<u>18-22, Minami-cho 3-Chome, Fuchu-shi, Tokyo</u> (Representative Director) <u>Masatoshi Kishimoto</u>	June 27, 2003 (reassumed)
		July 3, 2003 (registered)
	<u>4-13-1-506 Hisamoto 2-Chome, Takatsu-ku,</u> <u>Kawasaki-shi, Kanagawa</u> (Representative Director) <u>Tsuyoshi Kikukawa</u> <u>4-13-1-506 Hisamoto 2-Chome, Takatsu-ku,</u> <u>Kawasaki-shi, Kanagawa</u> (Representative Director) <u>Tsuyoshi Kikukawa</u>	June 28, 2001 (assumed)
		July 2, 2001 (registered)
		June 27, 2003 (reassumed)
		July 3, 2003 (registered)
	<u>(Statutory Auditor) Yoshio Kuniyama</u>	June 26, 1998 (reassumed)
		July 2, 1998 (registered)
		June 28, 2001 (resigned)
		July 2, 2001 (registered)
	<u>(Statutory Auditor) Seiya Ikoma</u> (Statutory Auditor) Seiya Ikoma	June 26, 1998 (reassumed)
		July 2, 1998 (registered)
		June 28, 2001 (reassumed)
		July 2, 2001 (registered)
	<u>(Statutory Auditor) Koushi Kawashima</u> (Statutory Auditor) Koushi Kawashima	June 26, 1998 (assumed)
		July 2, 1998 (registered)
		June 28, 2001 (reassumed)
		July 2, 2001 (registered)
	<u>(Statutory Auditor) Hitoshi Komata</u>	June 29, 1999 (assumed)
		July 8, 1999 (registered)

* matters underlined are cancelled.

	(Statutory Auditor) Hitoshi Komata	June 29, 2000	(reassumed)
		July 6, 2000	(registered)
		June 27, 2003	(resigned)
		July 3, 2003	(registered)
	(Statutory Auditor) Minoru Ohta	June 28, 2001	(assumed)
		July 2, 2001	(registered)
	(Statutory Auditor) Tadahiko Amemiya	June 27, 2003	(assumed)
		July 3, 2003	(registered)
Merger	Absorbed Olympus Technical Service Co., Ltd (43-2, Hatagaya 2-Chome, Shibuya-ku, Tokyo) and Olympus ProMarketing, Inc. (4, Kandasurugadai 3-Chome , Chiyoda-ku, Tokyo) in a merger, April 1, 2003 (registered)		
Matters Pertaining Registry	In conformity with Article 3 in the additional rule of the ministerial ordinance No. 15 established by Ministry of Justice in 1996, February 1, 1996 (changed)		
	February 26, 1997 (re-registered)		
	Deletion of closed commercial registry		
	February 26, 1997 (approved)	February 26, 1997	(corrected)

This document is to certify that the contents described above are all of the matters registered in the commercial registry, which are not closed.

October 14, 2003
 Tokyo Legal Affairs Bureau Shibuya Branch
 Registrar Masayuki Saito (seal)